



OFICINA DE LA
SUPERINTENDENTE

Dra. Michelle Rodriguez
Superintendente de Escuelas

PVUSD.NET

Mesa Directiva

Daniel Dodge Jr.
Presidente

Jennifer Holm
Vice Presidenta/Clerk

Georgia Acosta

Kimberly De Serpa

Maria Orozco
Karen Osmundson

Jennifer Schacher

Estudiante
Stella Renee Sierra

20 de marzo del 2020

Estimados padres y comunidad de PVUSD,

Reconocemos que este sigue siendo un momento desafiante y sin precedentes con condiciones en constante cambio. La salud y la seguridad de nuestros estudiantes, familias y comunidad permanecen en el centro de cada decisión. Ayer, el gobernador Gavin Newsom emitió una orden de *Refugio en el Hogar* a nivel estatal para combatir la propagación del nuevo coronavirus (COVID-19). Esta orden no cambia las instrucciones emitidas previamente para los residentes del condado de Santa Cruz, sino que solo ordena a otros condados de California que cumplan con las mismas restricciones. El Gobernador no ha especificado una fecha de finalización de la orden, pero anticipa que el cierre de las escuelas continuará durante los meses de verano. Es nuestra responsabilidad como comunidad escolar estar preparados para la posibilidad de un cierre prolongado.

Paquetes de instrucción para estudiantes de TK-2do grado

A partir del lunes 23 de marzo, los estudiantes de TK-2do grado recibirán paquetes de materiales de instrucción compilados por su maestro para el aprendizaje de los estudiantes. Los paquetes estarán disponibles para su distribución cada semana de cierre de la escuela los lunes de 8:00-10:00 am y 3:30-5:30 pm en la escuela de estudiante. Los estudiantes entregaran sus paquetes completos cada vez que recojan un paquete nuevo. Se están explorando formas alternativas de recibir los paquetes de instrucción para las próximas semanas. Tenga en cuenta que no se proporcionarán paquetes de instrucción durante la semana de vacaciones de primavera del 30 de marzo al 3 de abril del 2020. Después del descanso de primavera, recuerde de obtener su nuevo paquete de instrucción el lunes 6 de abril de 2020.

A partir de la semana del 23 de marzo, los estudiantes de 2º comenzarán a recibir sus Chromebooks para que ellos también puedan participar en el aprendizaje digital. Información adicional será proporcionada por los directores de cada escuela.

Aprendizaje a distancia para estudiantes de 3ro a 12vo grado

Si tiene hijos en los grados 3ro a 12avo, ya deberían de haber recogido su Chromebook de su escuela. Para las familias que no pudieron recoger un Chromebook el jueves o viernes de esta semana en sus escuelas, una oportunidad adicional para recoger un Chromebook será del lunes 23 de marzo al viernes 27 de marzo entre las 9:00 a.m. y las 12:00 p.m. en una de dos escuelas: Aptos Jr., ubicada en 1001 Huntington Drive, Aptos CA o en la escuela secundaria César Chávez, ubicada en 440 Arthur Rd. Watsonville, CA.

Durante el cierre de las escuelas, los maestros pueden estar utilizando Google Classroom para crear tareas y proporcionar recursos educativos para sus alumnos. Acceda al salon de clase digital de su hijo o hija en classroom.google.com. Inicie la sesión con el nombre de usuario y contraseña de PVUSD de su estudiante para ver sus clases; su estudiante debería poder ayudar con esto. Si necesita más ayuda, vea este video: tinyurl.com/studentgc.

A continuación encontrará instrucciones paso a paso:

1. Vaya a <https://www.pvUSD.net/>
2. Haga clic la seccion "students"
3. Haga clic en "student links" <https://www.pvUSD.net/studentlinks>
4. Haga clic en "Google Classroom" con el ícono del pizarron verde

Iniciar sesión en su cuenta y en el aula de Google:

1. Ingrese su correo electrónico de acceso: ID de estudiante @pvusd.net
 - ASEGÚRESE DE INCLUIR @pvusd.net
 - Asegúrese también de que nadie más que el correo electrónico del estudiante esté completado puesto que esto lo llevara a la cuenta indicada
2. Ingrese su contraseña: primeras dos letras de su mes de nacimiento (primera letra en mayúscula), su fecha de nacimiento, su año de nacimiento
 - Ejemplo: un estudiante que nació el 25 de mayo del 2007 ingresará: Ma252007

Una vez que estés en:

1. Use la sección "Stream" para obtener actualizaciones y publicaciones generales de su maestro.
2. Vea la sección "classwork" (trabajo de clase) para encontrar las tareas actuales
3. Los padres y los alumnos deben de revisar el salón de Google todos los días para asegurarse de que no se pierda ninguna información importante y tareas de su maestro.

Apoyo tecnológico para padres

Todos los estudiantes deben estar acostumbrados a usar su Chromebook como lo hacen diariamente en sus salones. Sin embargo, reconocemos que esta es una experiencia nueva para los padres. Para obtener asistencia adicional, hemos creado una línea de asistencia telefónica para la comunidad del Distrito, **1-831-786-2493**, que se activará el lunes 23 de marzo a las 8:00 a.m. Tenga paciencia mientras evaluamos el nivel de personal apropiado para esta línea telefónica.

Manteniéndote informado y conectado

La información y la comunicación se actualizan con frecuencia en la página de internet de PVUSD, bajo la sección COVID-19Info. Esta sección también se encuentra en la página de Internet en cada una de nuestras escuelas. Las familias pueden encontrar recursos adicionales para el hogar bajo la sección para padres, [Parent](#). Durante el cierre escolar, los teléfonos de la oficina no cuentan con personal. Si tiene alguna pregunta, aparte de las relacionadas con la tecnología, que tiene un número dedicado mencionado anteriormente, o que no se responde en el Internet, para garantizar una respuesta oportuna, puede comunicarse con la oficina de Servicios de Educación Secundaria al 786-2395 o con los Servicios de Educación Primaria al 786-2133.

Estamos trabajando diligentemente para garantizar que nuestra página de Internet se actualice regularmente con la información más precisa de las autoridades de salud pública. Para obtener información adicional, también puede visitar la página dedicada al nuevo coronavirus de los Centros para el Control de Enfermedades 2019 en:

<https://www.cdc.gov/COVID19>. Para obtener ideas sobre cómo hablar con sus hijos sobre COVID-19, visite: http://sccoe.link/talking_about_COVID19. Para obtener información local, los residentes pueden visitar www.santacruzhealth.org/coronavirus, llamar al 211 o enviar un mensaje de texto con la palabra "coronavirus" al 211211.

La pandemia de COVID-19 es una experiencia nueva para todos nosotros, tanto personal como profesionalmente. Estamos preparados para tener un impacto positivo en nuestros estudiantes, familias y comunidad cuando más necesitamos estar conectados. Tómese el tiempo para leer la carta adjunta de la Oficina de Educación del Condado de Santa Cruz firmada por todos los Superintendentes en nuestro Condado. Aprecio y valoro su papel como padres y cuidadores de sus estudiantes durante este momento difícil. Debemos continuar trabajando juntos para apoyarnos mutuamente y a nuestra comunidad cada día y en las próximas semanas.

Sinceramente,



Dra. Michelle Rodriguez
Superintendente de Escuelas



Fecha: 20 de marzo de 2020

Re: **Actualización Sobre Servicios a Durante el Cierre de Escuelas**

Estimadas familias del condado de Santa Cruz:

Los Distritos Escolares y la Oficina de Educación del Condado continúan trabajando juntos para brindarles a nuestros estudiantes y familias servicios esenciales durante el cierre de las escuelas debido a COVID-19. Aunque los distritos escolares de nuestro condado varían en tamaño y recursos, estamos igualmente comprometidos con el éxito y el bienestar de nuestros estudiantes, y compartimos experiencia y recursos entre los distritos siempre que sea posible.

Ayer, el gobernador Gavin Newsom emitió una Orden de refugio en su hogar a nivel estatal para combatir la propagación del nuevo coronavirus (COVID-19). Esta orden no cambia las instrucciones emitidas previamente para los residentes del condado de Santa Cruz, sino que solo ordena a otros condados de California que cumplan con las mismas restricciones. El Gobernador no ha especificado una fecha de finalización de la orden, pero anticipa que el cierre de las escuelas continuará durante los meses de verano. Es nuestra responsabilidad como comunidad escolar estar preparados para la posibilidad de un cierre prolongado. En una comunicación previa, compartimos que las escuelas permanecerán cerradas hasta el 10 de abril de 2020. Continuaremos trabajando con las autoridades de salud pública para determinar la duración adecuada del cierre de las escuelas en todo el Condado de Santa Cruz a medida que haya más información disponible.

Los maestros del condado de Santa Cruz han estado trabajando diligentemente para preparar y planificar el aprendizaje a distancia. Tenemos la intención de proporcionar a todos los estudiantes desde Kindergarten Transicional hasta el grado 12 con materiales de aprendizaje que garanticen su acceso a una educación de alta calidad durante los cierres. Reconocemos los desafíos que plantea el aprendizaje a distancia para las familias y estamos comprometidos a ayudar a los padres a ayudar a sus hijos a acceder a la educación desde el hogar.

Actualmente estamos en las etapas de planificación de cómo se prestarán los servicios específicos para los estudiantes de Educación Especial en función de las necesidades individuales de los estudiantes. Para los estudiantes con Planes de Educación Individualizada (IEP), nuestro personal de educación especial o maestros de clase se comunicarán con los padres para revisar qué esperar en las próximas semanas. Esto puede incluir, entre otros, la prestación de servicios virtuales y / o consultas con proveedores por teléfono, correo electrónico u otro uso de tecnología para complementar los paquetes o materiales enviados a casa, según corresponda.

Estamos trabajando para ayudar a garantizar que todas las familias tengan acceso equitativo a los servicios de Internet en el hogar. Varios proveedores de servicios de Internet en la comunidad ahora ofrecen servicios de Internet gratuitos o de bajo costo a familias de bajos ingresos. El acceso a Internet es clave para ayudar a facilitar nuestros esfuerzos para ofrecer oportunidades atractivas de aprendizaje a distancia para los estudiantes y ayudar a las familias a aprender cómo pueden acceder

a servicios esenciales en la comunidad. Visite sccoe.link/internet para conocer cómo su familia puede calificar para recibir servicios de Internet gratuitos o de bajo costo.

Los superintendentes escolares continúan trabajando en estrecha colaboración y con el Departamento de Salud Pública para compartir información y tomar decisiones informadas en nombre de nuestra comunidad escolar. Les pedimos a los padres que se adhieran al “Orden de Refugio en el Lugar”, practiquen distanciamiento social y prácticas adecuadas de higiene personal para minimizar los riesgos de exposición y transmisión de enfermedades en el hogar.

Se alienta a los padres a llamar o enviar un correo electrónico a la escuela o al distrito de sus hijos antes de visitar el sitio en persona si tienen preguntas o necesita servicios más allá de los programas de alimentos disponibles para sus estudiantes o para recoger materiales de aprendizaje a distancia. Las escuelas observarán la pausa programada rutinariamente en los servicios a los estudiantes durante la semana de vacaciones de primavera. Durante este tiempo, las escuelas no ofrecerán servicios de comida ni educación a distancia. Distrito Escolar Unificado de Pajaro Valley, las vacaciones de primavera se llevarán a cabo del 31 de marzo al 3 de abril. Todos los demás distritos observarán las vacaciones de primavera del 6 al 10 de abril.

Estamos trabajando diligentemente para garantizar que nuestros recursos en línea se actualicen regularmente con la información más precisa de las autoridades de salud pública. Utilice los siguientes recursos:

- Recursos comunitarios disponibles: http://sccoe.link/community_resources
- Ideas de actividades para padres: <https://sites.google.com/pvUSD.net/pvUSDparentideas/home>
- Sitio web de los Centros para el Control de Enfermedades en: <https://www.cdc.gov/COVID19>
- La página web del COE de Santa Cruz, que incluye un mapa interactivo de distribución de servicios de alimentos: www.sccoe.link/coronavirus
- Salud Pública www.santacruzhealth.org/coronavirus
- El Condado de Santa Cruz ha lanzado recientemente un Centro de Llamadas para responder preguntas sobre COVID-19. Llame al (831) 454-4242 entre las 8 a.m. y las 6 p.m. Lunes Viernes
- Además, los residentes pueden visitar, llamar al 211 o enviar un mensaje de texto con la palabra "coronavirus" al 211211.

Ahora más que nunca, la educación continua de nuestros estudiantes a pesar del cierre de las escuelas representa una fuerte asociación entre maestros, personal clasificado y otros educadores y padres y tutores. Elogiamos a nuestra comunidad escolar por la flexibilidad, el compromiso y la capacidad de recuperación que han demostrado para hacer posible la continuidad de estos servicios vitales.

Sinceramente,

Laurie Bruton, Superintendente, Distrito Escolar Unificado del Valle de San Lorenzo
Lorie Chamberland, Superintendente, Distrito Escolar Live Oak
Eric Gross, Superintendente, Distrito Escolar del Pacífico
Mike Heffner, Superintendente, Distrito Escolar Bonny Doon Union
Tanya Krause, Superintendente, Distrito Escolar Unificado de Scotts Valley
Michelle McKinny, Superintendente, Distrito Escolar Happy Valley
Diane Morgenstern, Superintendente, Distrito Escolar Mountain
Kris Munro, Superintendente, Escuelas de la Ciudad de Santa Cruz
Michelle Rodríguez, Superintendente, Distrito Escolar Unificado del Valle de Pájaro
Faris Sabbah, Superintendente de Escuelas del Condado
Scott Turnbull, Superintendente, Distrito Escolar de Soquel Union